



Brüssel, 11. november 2025  
(OR. en)

14449/25

**ECOFIN 1412**

**UEM 515**

**FIN 1248**

***ECB***

***EIB***

**SEADUSANDLIKUD AKTID JA MUUD DOKUMENDID**

---

Teema: NÕUKOGU RAKENDUSOTSUS, millega muudetakse 13. juuli 2021. aasta rakendusotsust, millega kiidetakse heaks Belgia taaste- ja vastupidavuskavale antud hinnang

---

## NÕUKOGU RAKENDUSOTSUS,

...

**millega muudetakse 13. juuli 2021. aasta rakendusotsust,  
millega kiidetakse heaks Belgia taaste- ja vastupidavuskavale antud hinnang**

EUROOPA LIIDU NÕUKOGU,

võttes arvesse Euroopa Liidu toimimise lepingut,

võttes arvesse Euroopa Parlamendi ja nõukogu 12. veebruari 2021. aasta määrust (EL) 2021/241,  
millega luuakse taaste- ja vastupidavusrahasu,<sup>1</sup> eriti selle artikli 20 lõiget 1,

võttes arvesse Euroopa Komisjoni ettepanekut

---

<sup>1</sup> ELT L 57, 18.2.2021, lk 17, ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2021/241/oj>.

ning arvestades järgmist:

- (1) Pärast seda, kui Belgia oli 30. aprillil 2021 esitanud riikliku taaste- ja vastupidavuskava, tegi komisjon nõukogule ettepaneku anda sellele positiivne hinnang. Nõukogu kiitis 13. juulil 2021 positiivse hinnangu heaks rakendusotsusega<sup>2</sup> (edaspidi „nõukogu 13. juuli 2021. aasta rakendusotsus“). Nõukogu 13. juuli 2021. aasta rakendusotsust on muudetud nõukogu 8. detsembri 2023. aasta,<sup>3</sup> 10. detsembri 2024. aasta,<sup>4</sup> 18. veebruari 2025. aasta,<sup>5</sup> 11. märtsi 2025. aasta,<sup>6</sup> 20. juuni 2025. aasta<sup>7</sup> ja 8. juuli 2025. aasta<sup>8</sup> rakendusotsustega.
- (2) Belgia esitas 20. juunil 2025 komisjonile määruse (EL) 2021/241 artikli 21 lõike 1 kohase põhjendatud taotluse muuta nõukogu 13. juuli 2021. aasta rakendusotsust, sest taaste- ja vastupidavuskava ei ole objektiivsete asjaolude tõttu enam võimalik teatavas osas täita. Seetõttu esitas Belgia muudetud taaste- ja vastupidavuskava.

***Muudatused, mis tehakse vastavalt määruse (EL) 2021/241 artiklile 21***

- (3) Belgia taaste- ja vastupidavuskavasse objektiivsete asjaolude tõttu tehtud muudatused puudutavad 39 meetet.

---

<sup>2</sup> Vt dokumendid ST 10161/21 ja ST 10161/21 ADD 1 veebilehel <http://register.consilium.europa.eu>.

<sup>3</sup> Vt dokumendid ST 15570/23 ja ST 15570/23 ADD 1 veebilehel <http://register.consilium.europa.eu>.

<sup>4</sup> Vt dokumendid ST 15974/24 ja ST 15974/24 ADD 1 veebilehel <http://register.consilium.europa.eu>.

<sup>5</sup> Vt dokumendid ST 5654/25 ja ST 5654/25 ADD 1 veebilehel <http://register.consilium.europa.eu>.

<sup>6</sup> Vt dokumendid ST 6545/25 ja ST 6545/25 ADD 1 veebilehel <http://register.consilium.europa.eu>.

<sup>7</sup> Vt dokumendid ST 9584/25 ja ST 9584/25 ADD 1 veebilehel <http://register.consilium.europa.eu>.

<sup>8</sup> Vt dokumendid ST 10529/25 ja ST 10529/25 ADD 1 veebilehel <http://register.consilium.europa.eu>.

- (4) Belgia on selgitanud, et kaks meetet ei ole kõrge inflatsiooni tõttu enam täielikult saavutatavad. See puudutab investeeringu I-3.04 (Jalgratta- ja kõnnitaristu – Schuman) kirjeldust ja investeeringu I-3.04 (Jalgratta- ja kõnnitaristu – Schuman) sihti 98 ning investeeringu I-3.11 (Alberti kanal ja Trilogiport) kirjeldus ning investeeringu I-3.11 (Alberti kanal ja Trilogiport) eesmärki 106 ja sihti 107. Selle põhjal on Belgia taotlenud kõnealuste meetmete muutmist. Nõukogu 13. juuli 2021. aasta rakendusotsust tuleks vastavalt muuta.
- (5) Belgia on selgitanud, et 18 meetet ei saa ette nägemata tehniliste raskuste tõttu enam teatavas osas rakendada. See puudutab investeeringu I-2.01 (Küberturvaline ja vastupanuvõimeline digiühiskond) kirjeldust ning investeeringu I-2.01 (Küberturvaline ja vastupanuvõimeline digiühiskond) eesmärki 48; investeeringu I-2.02 (Küberturvalisus: 5G) kirjeldust ja investeeringu I-2.02 (Küberturvalisus: 5G) eesmärki 49; investeeringu I-2.05 (Digitaliseerimine – SPF) kirjeldust ja investeeringu I-2.05 (Digitaliseerimine – SPF) eesmärke 55, 58, 59, 60 ja 61; investeeringu I-2.06 (E-tervise teenused ja terviseandmed) kirjeldust ning investeeringu I-2.06 (E-tervise teenused ja terviseandmed) eesmärgi 64 kirjeldust; investeeringu I-3.03b (Jalgrattataristu) kirjeldust ja investeeringu I-3.03b (Jalgrattataristu) sihti 96b; investeeringu I-3.12 („Raudtee – arukas liikuvus“ föderaaltasandil) kirjeldust ja investeeringu I-3.12 („Raudtee – arukas liikuvus“ föderaaltasandil) sihti 109; investeeringu I-3.18 („Laadimisjaamad – FED“ föderaaltasandil) kirjeldust ja investeeringu I-3.18 („Laadimisjaamad – FED“ föderaaltasandil) sihti 123; investeeringu I-5.08 (Nukleaarmeditsiin) kirjeldust ja investeeringu I-5.08 (Nukleaarmeditsiin) eesmärke 179 ja 180;

investeeringu I-5.08bis („Nukleaarmeditsiin – teranostiline lähenemine“ föderaaltasandil) kirjeldust ja investeeringu I-5.08bis („Nukleaarmeditsiin – teranostiline lähenemine“ föderaaltasandil) eesmärki 247; investeeringu I-5.11 (Teadus- ja arendustegevuse tugevdamine) kirjeldust ja investeeringu I-5.11 (Teadus- ja arendustegevuse tugevdamine) eesmärki 187; investeeringu I-5.12 (Toidu ümberpaigutamine ja logistikaplatvormide arendamine) kirjeldust ning investeeringu I-5.12 (Toidu ümberpaigutamine ja logistikaplatvormide arendamine) eesmärki 188 ning sihte 190 ja 191; investeeringu I-7.04 („Sotsiaaleluruumide renoveerimine“ Vallooni piirkonnas) kirjeldust ja investeeringu I-7.04 („Sotsiaaleluruumide renoveerimine“ Vallooni piirkonnas) sihti 215; investeeringu I-7.12 („Energiaimpordi taristu“ föderaaltasandil) kirjeldust ja investeeringu I-7.12 („Energiaimpordi taristu“ föderaaltasandil) eesmäärke 221, 222, 223; investeeringu I-7.13 („Tööstuse CO<sub>2</sub> heite vähendamise hange“ Vallooni piirkonnas) kirjeldust ja eesmärki 224; investeeringu I-7.15 („H<sub>2</sub> tuumik“ föderaaltasandil) kirjeldust ja investeeringu I-7.15 („H<sub>2</sub> tuumik“ föderaaltasandil) eesmärki 226 ja sihti 227; investeeringu I-7.16 („Ujuv päikseenergiajaam“ föderaaltasandil) kirjeldust ja investeeringu I-7.16 („Ujuv päikseenergiajaam“ föderaaltasandil) sihti 232; investeeringu I-7.19 („Taastuenergia tõkete kõrvaldamine“ föderaaltasandil) kirjeldust ja investeeringu I-7.19 („Taastuenergia tõkete kõrvaldamine“ föderaaltasandil) eesmärki 237 ja 238, ning investeeringu I-7.22 („Laadimisjaamad – FED“ föderaaltasandil) kirjeldust ja investeeringu I-7.22 („Laadimisjaamad – FED“ föderaaltasandil) sihti 243. Selle põhjal on Belgia taotlenud kõnealuste meetmete muutmist. Lisaks on Belgia taotlenud järgmiste elementide kustutamist: investeeringu I-2.01 (Küberturvaline ja vastupanuvõimeline digiühiskond) eesmärki 48;

investeering I-3.18 („Laadimisjaamad – FED“ föderaalatasandil) ja investeeringu I-3.18 („Laadimisjaamad – FED“ föderaalatasandil) siht 123; investeering I-5.08bis („Nuklearmeditsiin – teranostiline lähenemine“ föderaalatasandil) ja investeeringu I-5.08bis („Nuklearmeditsiin – teranostiline lähenemine“ föderaalatasandil) eesmärk 247; investeering I-7.12 („Energiainpordi taristu“ föderaalatasandil) ja investeeringu I-7.12 („Energiainpordi taristu“ föderaalatasandil) eesmärgid 221, 222 ja 223; investeering I-7.13 („Tööstuse CO<sub>2</sub> heite vähendamise hange“ Vallooni piirkonnas) ja investeeringu I-7.13 („Tööstuse CO<sub>2</sub> heite vähendamise hange“ Vallooni piirkonnas) eesmärk 224; investeeringu I-7.15 („H<sub>2</sub> tuumik“ föderaalatasandil) ja investeeringu I-7.15 („H<sub>2</sub> tuumik“ föderaalatasandil) eesmärk 226 ja siht 227; investeering I-7.16 („Ujuv päikseenergiajaam“ föderaalatasandil) ja investeeringu I-7.16 („Ujuv päikseenergiajaam“ föderaalatasandil) eesmärk 232; investeering I-7.19 („Taastuenergia tõkete kõrvaldamine“ föderaalatasandil) ja investeeringu I-7.19 („Taastuenergia tõkete kõrvaldamine“ föderaalatasandil) eesmärki 237 ja 238; investeering I-7.22 („Laadimisjaamad – FED“ föderaalatasandil) ja investeeringu I-7.22 („Laadimisjaamad – FED“ föderaalatasandil) siht 243. Belgia on taotlenud järgmiste elementide ajakava pikendamist: investeeringu I-2.02 (Küberturvalisus: 5G) eesmärk 49; investeeringu I-2.05 (Digitaliseerimine – SPF) eesmärk 61; investeeringu I-2.06 (E-tervise teenused ja terviseandmed) eesmärk 64; investeeringu I-3.12 („Raudtee – arukas liikuvus“ föderaalatasandil) eesmärk 109 ja investeeringu I-5.08 (Nuklearmeditsiin) eesmärk 180. Nõukogu 13. juuli 2021. aasta rakendusotsust tuleks vastavalt muuta.

- (6) Belgia on selgitanud, et üks meede ei ole ebapiisava nõudluse tõttu enam täielikult saavutatav. See puudutab investeeringu I-5.13 (Vallooni turismisektori digitaliseerimine) kirjeldust ja investeeringu I-5.13 (Vallooni turismisektori digitaliseerimine) sihti 192. Selle põhjal on Belgia taotlenud kõnealuste meetmete muutmist. Nõukogu 13. juuli 2021. aasta rakendusotsust tuleks vastavalt muuta.
- (7) Belgia on selgitanud, et meetmete algse ulatuse saavutamiseks on 18 meedet muudetud, et rakendada paremaid alternatiive. See puudutab investeeringu I-1A (Era- ja sotsiaaleluruumide renoveerimine) kirjeldust ning investeeringu I-1A (Era- ja sotsiaaleluruumide renoveerimine) sihte 6 ja 7; investeeringu I-1.15 (Vesinikule ülemineku tööstuslik väärtusahel) kirjeldust ning investeeringu I-1.15 (Vesinikule ülemineku tööstuslik väärtusahel) eesmärke 19 ja 20; investeeringu I-1.16 (Vesinikule ülemineku tööstuslik väärtusahel) kirjeldust ning investeeringu I-1.16 (Vesinikule ülemineku tööstuslik väärtusahel) eesmärke 23 ja 26; investeeringu I-1.24 (Sinine kokkulepe) kirjeldust ja investeeringu I-1.24 (Sinine kokkulepe) eesmärke 41 ja 43; investeeringu I-4.13 (Varajase lapsehoiu taristu ehitamine ja renoveerimine) kirjeldust ning investeeringu I-4.13 (Varajase lapsehoiu taristu ehitamine ja renoveerimine) sihti 155; investeeringu I-3.01 („Rattataristu“ Flaami piirkonnas) kirjeldust ja investeeringu I-3.01 („Rattataristu“ Flaami piirkonnas) eesmärki 94 ja sihte 95 ja 96; investeeringu I-3.09 (Raudtee – juurdepääsetavad ja mitmeliigilised jaamad) kirjeldust ning investeeringu I-3.09 (Raudtee – juurdepääsetavad ja mitmeliigilised raudteejaamad) sihti 105;

investeeringu I-3.10 (Raudteevõrgu tõhustamine) kirjeldust ja investeeringu I-3.10 (Raudteevõrgu tõhustamine) sihti 108, investeeringu I-3.20 (Bussipargi keskkonnahoidlikumaks muutmine) kirjeldust ning investeeringu I-3.20 (Bussipargi keskkonnahoidlikumaks muutmine) sihte 115, 115b ja 122, investeeringu I-3.21 (Busside laadimistaristu) kirjeldust ja investeeringu I-3.21 (Busside laadimistaristu) sihti 246; reformi R-4.05 (Ümberõppestrateegia) kirjeldust ja reformi R-4.05 (Ümberõppestrateegia) eesmärki 139; investeeringu I-5.07 (Digitaalne elukestev õpe) kirjeldust ja investeeringu I-5.07 (Digitaalne elukestev õpe) eesmärki 171; investeeringu I-7 („Energia kokkuhoid üldkasutatavates hoonetes“ Flaami piirkonnas) ja investeeringu I-7 („Energia kokkuhoid üldkasutatavates hoonetes“ Flaami piirkonnas) siht 218; investeeringu I-7.11 (Energiaülemineku teadusplatvorm) kirjeldust ning investeeringu I-7.11 (Energiaülemineku teadusplatvorm) eesmärke 219 ja 220; investeeringu I-7.17 (Energia jaotuse optimeerimine) kirjeldust ning investeeringu I-7.17 (Energia jaotuse optimeerimine) eesmärke 233 ja 234; investeeringu I-7.18 (Innovatiivsete taastuvenergia tootmise algatuste projektikonkurss) kirjeldust ja investeeringu I-7.18 (Innovatiivsete taastuvenergia tootmise algatuste projektikonkurss) eesmärki 236; investeeringu I-7.24 (Raudteevõrgu tõhustamine) kirjeldust ja investeeringu I-7.24 (Raudteevõrgu tõhustamine) sihti 245, ning reformi R-7.04 (Energiaülemineku kiirendamine) ja reformi R-7.04 (Energiaülemineku kiirendamine) eesmärke 230 ja 231. Selle põhjal on Belgia taotlenud nimetatud meetmete muutmist. Lisaks on Belgia taotlenud investeeringu I-1.24 (Sinine kokkulepe) eesmärgi 41 kustutamist. Belgia on taotlenud reformi R-7.04 (Energiaülemineku kiirendamine) eesmärgi 230 ajakava pikendamist. Nõukogu 13. juuli 2021. aasta rakendusotsust tuleks vastavalt muuta.

- (8) Belgia on selgitanud, et 52 meetet on muudetud, et rakendada paremaid alternatiive, mis võimaldavad vähendada halduskoormust ja lihtsustada nõukogu 13.juuli 2021. aasta rakendusotsust, ent saavutada samal ajal kõnealuste meetmete eesmärgid. See puudutab investearingu I-1B (Avaliku sektori hoonete renoveerimine) kirjeldust ning investearingu I-1B (Avaliku sektori hoonete renoveerimine) sihte 13, 14 ja 14bis; investearingu R-1.06 (CO<sub>2</sub> turu regulatiivne raamistik Vallooonias) kirjeldust ja investearingu R-1.06 (CO<sub>2</sub> turu regulatiivne raamistik Vallooonias) eesmärgi 14bis; investearingu I-1.18 (Vähese CO<sub>2</sub> heitega tööstuse arendamine) kirjeldust ja investearingu I-1.18 (Vähese CO<sub>2</sub> heitega tööstuse arendamine) eesmärgi 28; investearingu I-1.22 (Elurikkus ja kliimamuutustega kohanemine) kirjeldust ning investearingu I-1.22 (Elurikkus ja kliimamuutustega kohanemine) sihte 37 ja 39; investearingu I-1.23 (Ökoloogiline defragmenteerimine) kirjeldust ja investearingu I-1.23 (Ökoloogiline defragmenteerimine) sihti 40; investearingu I-2.03 (Küberturvalisus: NTSU/CTIF pealtkuulamine ja kaitse) kirjeldust ning investearingu I-2.03 (Küberturvalisus: NTSU/CTIF pealtkuulamine ja kaitse) eesmärgi 50; investearingu I-2.04 (Digitaliseerimine – IPSS) kirjeldust ja investearingu I-2.04 (Digitaliseerimine – IPSS) eesmärgi 52 ja 53; investearingu I-2.05bis (Digitaliseerimine - SPF) kirjeldust ja investearingu I-2.05bis (Digitaliseerimine - SPF) sihti 55b; investearingu I-2.07 (ONE digitaliseerimine) kirjeldust ja investearingu I-2.07 (ONE digitaliseerimine) eesmärgi 65; investearingu I-2.08 (Kultuuri- ja meediasektori digitaliseerimine) kirjeldust ja investearingu I-2.08 (Kultuuri- ja meediasektori digitaliseerimine) sihte 66 ja 67. investearingu I-2.09 (Flandria valitsuse digitaliseerimine) kirjeldust ja investearingu I-2.09 (Flandria valitsuse digitaliseerimine) eesmärgi 69;

investeeringu I-2.10 (Piirkondlik andmevahetusplatvorm) kirjeldust ja investeeringu I-2.10 (Piirkondlik andmevahetusplatvorm) sihti 71; investeeringu I-2.11 (Kodanike ja ettevõtete vahelise suhtluse digitaliseerimine) kirjeldust ja investeeringu I-2.11 (Kodanike ja ettevõtete vahelise suhtluse digitaliseerimine) eesmärki 73; reformi R-2.02 (E-valitsuse hankemenetlus) kirjeldust ja reformi R-2.02 (E-valitsuse hankemenetlus) eesmärki 79; investeeringu I-2.13 (Valgete alade hõlmamine ülikiirete kiudoptiliste võrkude arendamise kaudu) kirjeldust ja investeeringu I-2.13 (Valgete alade hõlmamine ülikiirete kiudoptiliste võrkude arendamise kaudu) sihti 80; investeeringu I-2.14 (Tehisintellektiinstituudi arendamine, et kasutada seda tehnoloogiat ühiskondlike probleemide lahendamiseks) kirjeldust ja investeeringu I-2.14 (Tehisintellektiinstituudi arendamine, et kasutada seda tehnoloogiat ühiskondlike probleemide lahendamiseks) sihti 83; investeeringu I-2.15 (35 äripargi ühenduvuse parandamine Vallooonias) kirjeldust ja investeeringu I-2.15 (35 äripargi ühenduvuse parandamine Vallooonias) eesmärki 84; investeeringu I-3.02 („Rattataristu - Corridors Vélo“ Vallooni piirkonnas), kirjeldust ja investeeringu I-3.02 („Rattataristu - Corridors Vélo“ Vallooni piirkonnas) eesmärki 94 ja sihti 96; investeeringu I-3.03a (Rattataristu – VeloPlus – RBC) kirjeldust ja investeeringu I-3.03a (Rattataristu – VeloPlus – RBC) eesmärki 94 ja sihte 95 ja 96; investeeringu I-3.08 („Arukad liiklusmärgid“ Vallooni piirkonnas) kirjeldust ja investeeringu I-3.08 (Arukad liiklusmärgid“ Vallooni piirkonnas) sihte 100 ja 101; investeeringu I-3.07 (Metroo laiendamine Vallooni piirkonnas) kirjeldust ja investeeringu I-3.07 (Metroo laiendamine Vallooni piirkonnas) sihte 101 ja 102; investeeringu I-3.16 (Bussipargi keskkonnasäästlikumaks muutmine Flaami piirkonnas) kirjeldust; investeeringu I-3.17 (Bussipargi keskkonnasäästlikumaks muutmine pealinna Brüsseli piirkonnas) kirjeldust;

reformi R-3.04 (Laadimisjaamad) kirjeldust; reformi R-3.07 (Heitepettused) kirjeldust ja reformi R-3.07 (Heitepettused) eesmärki 125; investeeringu R-4.03 (Õiguslikud meetmed haridussüsteemist varakult lahkumise, koolist puudumise ja püsiva haridusest eemale jäämise piiramiseks) kirjeldust ja investeeringu R-4.03 (Õiguslikud meetmed haridussüsteemist varakult lahkumise, koolist puudumise ja püsiva haridusest eemale jäämise piiramiseks) eesmärki 129; investeeringu I-4.04 (Digitaalne ajakohastamine kõrghariduse ja täiskasvanuhariduse valdkonnas) kirjeldust ning investeeringu I-4.04 (Digitaalne ajakohastamine kõrghariduse ja täiskasvanuhariduse valdkonnas) sihti 133; investeeringu I-4.05 (Digitaalremont Brüsseli koolides) kirjeldust ja investeeringu I-4.05 (Digitaalremont Brüsseli koolides) sihti 138; investeeringu I-4.07 (Ümberõppestrateegia) kirjeldust ja investeeringu I-4.07 (Ümberõppestrateegia) sihte 144 ja 145; investeeringu I-4.09 (Vangide digiplatvorm) kirjeldust ja investeeringu I-4.09 (Vangide digiplatvorm) sihti 147; investeeringu I-4.12 (Ühiskasutatavate eluasemete ja haavatavatele isikutele mõeldud eluasemete arendamine) kirjeldust ning investeeringu I-4.12 (Ühiskasutatavate eluasemete ja haavatavatele isikutele mõeldud eluasemete arendamine) sihid 151 ja 153; reformi R-4.07 (Pension ja karjääri lõpetamine) kirjeldust ning reformi R-4.07 (Pension ja karjääri lõpetamine) eesmäärke 157 ja 158. investeeringu I-5.02 (ELi valdkonnaülene ja biotehnoloogia koolituskeskus) kirjeldust ning investeeringu I-5.02 (ELi valdkonnaülene ja biotehnoloogia koolituskeskus) sihti 161; investeeringu I-5.01 (A6K/E6K – Digitaalse ja tehnoloogilise innovatsiooni ja koolituse keskus) kirjeldust ning investeeringu I-5.01 (A6K/E6K – Digitaalse ja tehnoloogilise innovatsiooni ja koolituse keskus) sihti 162; investeeringu I-5.03 (Täiendõppe taristu uuendamine) kirjeldust ja investeeringu I-5.03 (Täiendõppe taristu uuendamine) sihte 160 ja 163;

investeeringu I-5.04 (Õppe- ja karjäärirünnak) kirjeldust ja investeeringu I-5.04 (Õppe- ja karjäärirünnak) sihti 165; investeeringu I-5.05 (Tööturu taaskäivitamise strateegia, mis keskendub käivitamise ja koolituspoliitika tõhususele ja optimeerimisele) kirjeldust ning investeeringu I-5.05 (Tööturu taaskäivitamise strateegia, mis keskendub käivitamise ja koolituspoliitika tõhususele ja optimeerimisele) sihti 166; investeeringu I-5.06 (Digioskused) kirjeldust ja investeeringu I-5.06 (Digioskused) eesmärki 170; investeeringu R-5.01 (Töötushüvitiste ajaline piiramine ja töötushüvitiste tõhustatud kahanev struktuur) kirjeldust ning investeeringu R-5.01 (Töötushüvitiste ajaline piiramine ja töötushüvitiste tõhustatud kahanev struktuur) eesmärki 175; investeeringu I-5.14 (Ringlussevõtu keskus) kirjeldust ja investeeringu I-5.14 (Ringlussevõtu keskus) eesmärki 198; investeeringu I-5.15 (Belgium Builds Back Circular) kirjeldust ning investeeringu I-5.15 (Belgium Builds Back Circular) eesmärgi 199 ja 200; investeeringu I-5.16 (Ringmajanduse edendamine Vallooonias) kirjeldust ja investeeringu I-5.16 (Ringmajanduse edendamine Vallooonias) sihti 202; reformi R-6 (Kulude läbivaatamine) kirjeldust ja reformi R-6 (Kulude läbivaatamine) eesmärki 208; reformi R-7.01 (Õhu, kliima ja energeetika plaani läbivaatamine – RBC) kirjeldust ja reformi R-7.01 (Õhu, kliima ja energeetika plaani läbivaatamine – RBC) eesmärki 211 ja sihti 212; investeeringu I-7.03 (Energiatoetused – saksakeelne kogukond) kirjeldust ja investeeringu I-7.03 (Energiatoetused – saksakeelne kogukond) sihti 214; investeeringu I-7.05 („Energia- ja kliimameetmed üldkasutatavates hoonetes“ föderaaltasandil) kirjeldust ja investeeringu I-7.05 („Energia- ja kliimameetmed üldkasutatavates hoonetes“ föderaaltasandil) sihti 216; investeeringu I-7.10 („Energia- ja kliimameetmed üldkasutatavates hoonetes“ föderaaltasandil) kirjeldust ja investeeringu I-7.10 („Energia- ja kliimameetmed üldkasutatavates hoonetes“ föderaaltasandil) sihti 217;

investeeringu I-7.14 (Põllumajanduse kliimameetmete hange) kirjeldust ja investeeringu I-7.14 (Põllumajanduse kliimameetmete hange) sihti 225; investeeringu I-7.21 (Bussipargi keskkonnahoidlikumaks muutmine – BCR) kirjeldust ja investeeringu I-7.21 (Bussipargi keskkonnahoidlikumaks muutmine – BCR) sihti 242; investeeringu I-7.23 (Leedtänavavalgustid – FLA) kirjeldust ja investeeringu I-7.23 (Leedtänavavalgustid – FLA) sihti 244; investeeringu I-5.18 (SMELD – FED) kirjeldust ja investeeringu I-5.18 (SMELD – FED ) eesmärged 248 ja 249; investeeringu I-7.20 (Avamere energiasaar) kirjeldust ning investeeringu I-7.20 (Avamere energiasaar) eesmärgi 241. Selle põhjal on Belgia taotlenud kõnealuste meetmete muutmist. Lisaks on Belgia taotlenud järgmiste elementide väljajätmist: investeeringu I-1.15 (Vesinikule ülemineku tööstuslik väärtusahel) eesmärk 19, investeeringu I-1.22 („Bioloogiline mitmekesisus ja kliimamuutustega kohanemine“ Vallooni piirkonnas) siht 36, reformi R-2.02 (E-valitsus: hankemenetlus) eesmärk 79; investeeringu I-3.03b (Jalgrattataristu – Föderaalriik) eesmärk 96a; investeeringu I-3G (Bussipargi keskkonnahoidlikumaks muutmine) siht 114; investeeringu I-4.07 (Ümberõppestrateegia) siht 145; investeeringu I-5.15 (Belgium Builds Back Circular) eesmärk 199, ning investeeringu I-5.18 (SMELD-FED) eesmärk 248.

Nõukogu 13. juuli 2021. aasta rakendusotsust tuleks vastavalt muuta.

- (9) Pärast meetmete väljajätmist ja meetmete rakendamise taseme alandamist vastavalt määruse (EL) 2021/241 artiklile 21 on Belgia esitanud taotluse võtta kasutusele enamik meetmete väljajätmise ja nende rakendamise taseme alandamise tõttu vabanenud vahenditest, et lisada kaheksa uut meetet. See puudutab investeeringut I-1.25 (Merelooduse taastamise programm), investeeringut I-1.26 („Avamereenergia projekt“ föderaaltasandil), investeeringut I-3.03b („Jalgrattataristu – Velo Plus“ föderaaltasandil), reformi R-3.08 („Sõidukite ringlusmaksu reform“ Vallooni piirkonnas), investeeringut I-5.19 (Omakapitali lisamine äriühingusse Participatiemaatschappij Vlaanderen (PMV), et toetada biotehnoloogia valdkonnas tegutsevaid ettevõtjaid), investeeringut I-7.26 („Energiarenovatsioon Bonus“ Vallooni piirkonnas), investeeringut I-5.20 (Kapitalisüst kaitseinvesteeringute keskusesse (SFPIM)) ja investeeringut I-5.21 (Laiendatud meetmed: kapitalisüst kaitseinvesteeringute keskusesse (SFPIM)). Lisaks sellele on Belgia taotlenud kuue meetme rakendamise taseme suurendamist. See puudutab investeeringut I-1.24 (Sinine kokkulepe), reformi R-1.01 („Täiustatud energiatoetuskava“ Flaami piirkonna), investeeringut I-2.05 (Digiteerimine – SPF), investeeringut I-3.09 (Raudtee – juurdepääsetavad ja mitmeliigilised raudteejaamad), investeeringut I-3.10 („Raudteevõrgu tõhustamine ja renoveerimine“ föderaaltasandil), investeeringut I-7.24 („Raudteevõrgu tõhustamine“ föderaaltasandil). Selle põhjal on Belgia taotlenud kaheksa uue meetme lisamist ja kahe meetme rakendamise taseme tõstmist. Nõukogu 13. juuli 2021. aasta rakendusotsust tuleks vastavalt muuta.

### ***Eesmärkide ja sihtide jaotus***

- (10) Eesmärkide ja sihtide osamaksete jaotust tuleks muuta vastavalt taaste- ja vastupidavuskavas tehtud muudatustele ja Belgia esitatud esialgsele ajakavale.

### ***Tehniliste vigade parandamine***

- (11) Nõukogu 13. juuli 2021. aasta rakendusotsuse tekstist on leitud üks tehniline viga, mis mõjutab ühe komponendi ühe meetme üht sihti. Nõukogu 13. juuli 2021. aasta rakendusotsust tuleks muuta ja see tehniline viga parandada, kuna selle tõttu ei vasta komisjonile 30. aprillil 2021 esitatud taaste- ja vastupidavuskava sisu komisjoni ja Belgia vahel kokku lepitud. See tehniline viga on seotud komponendi 4.1 (Haridus 2.0) investeeringu I-4.02 (Kõrghariduse edendamise fond) sihiga 134. Paranduse tegemine ei mõjuta asjaomase meetme rakendamisele antavat hinnangut.

### ***Komisjoni hinnang***

- (12) Komisjon on hinnanud muudetud taaste- ja vastupidavuskava määruse (EL) 2021/241 artikli 19 lõikes 3 sätestatud hindamiskriteeriumide alusel.
- (13) Komisjon leiab, et Belgia esitatud muudatused ei mõjuta nõukogu 13. juuli 2021. aasta rakendusotsuses taaste- ja vastupidavuskava asjakohasusele, tulemuslikkusele, tõhususele ja sidususele määruse (EL) 2021/241 artikli 19 lõike 3 punktides a, db, g, h, j ja k sätestatud hindamiskriteeriumide alusel antud positiivset hinnangut.

***Kõigi või suure osa riigipõhistes soovitustes kindlaks tehtud probleemide lahendamine***

- (14) Vastavalt määruse (EL) 2021/241 artikli 19 lõike 3 punktile b ja V lisa kriteeriumile 2.2 aitab muudetud taaste- ja vastupidavuskava eeldatavasti tulemuslikult lahendada kõiki või suurt osa probleemidest (hinne A), mis on kindlaks tehtud Belgia esitatud asjakohastes riigipõhistes soovitustes, sealhulgas nende eelarveaspektides, või probleemidest, mis on kindlaks tehtud muudes asjakohastes dokumentides, mille komisjon on Euroopa poolaasta raames ametlikult vastu võtnud.
- (15) Lähtudes kõigi asjakohaste riigipõhiste soovituste rakendamisel tehtud edusammude hindamisest Euroopa poolaasta 2025. aasta tsükli raames, leiab komisjon, et mitu riigipõhist soovitust on täielikult rakendatud või on nende rakendamisel tehtud märkimisväärseid edusamme. Eelkõige loeti täielikult täidetuks soovitus VKEdele likviidsuse tagamise kohta (riigipõhine soovitus 2020.3.1). Märkimisväärseid edusamme on tehtud seoses soovitusega suurendada avaliku sektori investeeringuid rohe- ja digipöördesse ning energiajulgeolekusse (riigipõhine soovitus 2022.1.2), soovitusega suunata investeeringuid teadustegevusse ja innovatsiooni (riigipõhised soovitused 2019.3.3 ja 2020.3.9), soovitusega tugevdada tervishoiusüsteemi üldist kerksust (riigipõhine soovitus 2020.1.2) ning leevendada COVID-19 kriisi tööhõive- ja sotsiaalmõju (riigipõhine soovitus 2020.2.1).

- (16) Muudetud taaste- ja vastupidavuskava sisaldab ulatuslikke üksteist vastastikku tugevdavaid reforme ja investeringuid, mis aitavad tulemuslikult lahendada kõiki või suurt osa majanduslikest ja sotsiaalsetest probleemidest, mida on kirjeldatud riigipõhistes soovitudes, mille nõukogu on Belgiale Euroopa poolaasta raames esitanud, eelkõige sellistes valdkondades nagu avaliku halduse digitaliseerimine, pensionisüsteemi reform, ettevõtluskeskkond, kestlik liikuvus, tööturg ning haridus ja oskused. Lisaks sisaldab muudetud taaste- ja vastupidavuskava uut, elektrisõidukite maksustamistaseme vähendamise reformi, millega reageeritakse riigipõhisele soovitusele 2025.4.5, milles käsitleti vajadust pakkuda stiimuleid vähese heitega transpordi kasutamise ja pakkumise suurendamiseks ja kõrvaldada sellelt tõkked (R-3.08 – Vallooni piirkonna sõidukite ringlusmaksu reform).
- (17) Muudetud REPowerEU peatükk peaks säilitama taaste- ja vastupidavuskava ulatuse seoses asjakohaste riigipõhiste soovitustega energia ja rohepöörde valdkonnas, eelkõige riigipõhise soovitusega 2025.4.2 ja 2025.4.3, milles käsitleti vajadust suurendada hoonetes energiatõhususe parandamist ja fossiilkütuste kasutamise vähendamist, riigipõhise soovitusega 2025.4.4, milles käsitleti vajadust veelgi stimuleerida tööstuse CO<sub>2</sub> heite vähendamist, riigipõhise soovitusega 2025.4.5, milles käsitleti vajadust edendada ühistranspordi pakkumist ja kasutamist ning kergliikuvust ning riigipõhise soovitusega 2025.4.6, milles käsitleti vajadust kiirendada taastuvenergia ja sellega seotud võrgutaristu kasutuselevõttu.

***Panus kasvupotentsiaali, töökohtade loomisse ning majanduslikku, sotsiaalsesse ja institutsionaalsesse vastupidavusse***

- (18) Vastavalt määruse (EL) 2021/241 artikli 19 lõike 3 punktile c ja V lisa kriteeriumile 2.3 aitab muudetud taaste- ja vastupidavuskava eeldatavasti mõjusalt (hinne A) tugevdada Belgia majanduse kasvupotentsiaali, luua uusi töökohti ning suurendada majanduse, sotsiaalvaldkonna ja institutsioonilist vastupanuvõimet, mis aitab kaasa Euroopa sotsiaalõiguste samba rakendamisele, sealhulgas laste- ja noortepoliitika edendamise abil, ning leevendada COVID-19 kriisi majandus- ja sotsiaalmõju ning suurendada sellega liidus majanduslikku, sotsiaalset ja territoriaalset ühtekuuluvust ja lähenemist.
- (19) Muudatused panustamises majanduslikku, sotsiaalsesse ja institutsioonilisse vastupanuvõimesse on seotud vahendite eraldamisega uutele meetmetele I-5.19 (Omakapitali lisamine äriühingusse Participatiemaatschappij Vlaanderen (PMV), et toetada biotehnoloogia valdkonnas tegutsevaid ettevõtjaid), I-5.20 (Kapitalisüst kaitseinvesteeringute keskusesse (SFPIM)) ja I-5.21 (Laiendatud meetmed: kapitalisüst kaitseinvesteeringute keskusesse (SFPIM)), eelkõige seoses meetmega, millega toetatakse biotehnoloogia sektori kasvupotentsiaali, kohandades struktuurselt turutõketega tegelemiseks olevat avaliku sektori toetust, ning meetmetega, millega toetada kaitsevõimete tugevdamise teel institutsioonilist vastupanuvõimet.

### *Olulise kahju ärahoidmise põhimõte*

- (20) Vastavalt määruse (EL) 2021/241 artikli 19 lõike 3 punktide d ja V lisa kriteeriumile 2.4 tagatakse muudetud taaste- ja vastupidavuskavaga eeldatavasti, et ükski taaste- ja vastupidavuskavas sisalduv reformide ja investeerimisprojektide elluviimise meede (hinne A) ei kahjusta oluliselt keskkonnanäesmärkide saavutamist Euroopa Parlamendi ja nõukogu määruse (EL) 2020/852<sup>9</sup> artikli 17 tähenduses (olulise kahju ärahoidmise põhimõte).
- (21) Muudetud taaste- ja vastupidavuskavas on hinnatud vastavust olulise kahju ärahoidmise põhimõttega, järgides meetodikat, mis on esitatud komisjoni teatises „Tehnilised suunised põhimõtte „ei kahjusta oluliselt“ kohaldamise kohta taaste- ja vastupidavusrahastu puhul“<sup>10</sup>. Iga muudetud reformi ja investeeringut on hinnatud süstemaatiliselt ning kahes etapis. Hinnangus on jõutud järeldusele, et ühegi muudetud meetmega ei kaasne olulise kahjustamise ohtu. Vajaduse korral sätestatakse meedet käsitlevas õigusaktis olulise kahju ärahoidmise põhimõtte hindamise nõuded ja selle põhimõtte järgimine määratakse kindlaks meetme ühe eesmärgi või sihi raames. Esitatud teabe põhjal võib järeldada, et ükski meede ei kahjusta oluliselt keskkonnanäesmärke määruse (EL) 2020/852 artikli 17 tähenduses.

---

<sup>9</sup> Euroopa Parlamendi ja nõukogu 18. juuni 2020. aasta määrus (EL) 2020/852, millega kehtestatakse kestlike investeeringute hõlbustamise raamistik ja muudetakse määrust (EL) 2019/2088 (ELT L 198, 22.6.2020, lk 13, ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2020/852/oj>).

<sup>10</sup> ELT C 58, 18.2.2021, lk 1.

### ***Panus REPowerEU eesmärkide saavutamisse***

- (22) Vastavalt määruse (EL) 2021/241 artikli 19 lõike 3 punktile d ja V lisa kriteeriumile 2.12 peaks REPowerEU peatükk suures ulatuses (hinne A) tulemuslikult kaasa aitama energiapoliitika, liidu energiavarustuse mitmekesistamisele, taastuvate energiaallikate kasutuselevõtu, energiatõhususe ja energiasalvestusvõimsuse suurendamisele või fossiilkütustest sõltuvuse vajalikule vähendamisele enne 2030. aastat.
- (23) REPowerEU peatükk sisaldab ühte uut investeeringut. See uus investeering stimuleerib hoonete energiatõhusamaks renoveerimist komponendis 7.1 (Hoonete renoveerimine). See puudutab investeeringut I-7.26 (Erahoonete renoveerimine Vallooni piirkonnas) ja selle eesmärk on suurendada erahoonete energiatõhusat renoveerimist toetuste määramise kaudu.

### ***Rohepöörde, sealhulgas elurikkuse toetamine***

- (24) Vastavalt määruse (EL) 2021/241 artikli 19 lõike 3 punktile e ja V lisa kriteeriumile 2.5 sisaldab muudetud taaste- ja vastupidavuskava meetmeid, mis aitavad suures ulatuses (hinne A) kaasa rohepöördele, sealhulgas elurikkusele, või sellest tulenevate probleemide lahendamisele. Kliimaeesmärkide saavutamist toetavad meetmed moodustavad 45,41 % muudetud taaste- ja vastupidavuskava kogueraldisest ja 71,05 % REPowerEU peatükis sisalduvate meetmete hinnangulisest kogukulust, mis on arvatud vastavalt määruse (EL) 2021/241 VI lisas esitatud metoodikale. Vastavalt määruse (EL) 2021/241 artiklile 17 on muudetud taaste- ja vastupidavuskava kooskõlas riiklikus energia- ja kliimakavas (2021–2030) sisalduva teabega.

- (25) Muudetud taaste- ja vastupidavuskava meetmed aitavad jätkuvalt märkimisväärselt kaasa rohepöördele. Muudetud taaste- ja vastupidavuskava panus rohemeetmetesse on võrreldes 10. detsembri 2024. aasta muudetud hinnanguga vähenenud 51 %-lt 45,41 %-le.
- (26) See vähenemine tulenes mitme meetme väljajätmisest, sealhulgas investeering I-3.18 („Laadimisjaamad – FED“ föderaaltasandil), investeering I-7.13 („Tööstuse CO<sub>2</sub> heite vähendamise hange“ Vallooni piirkonnas) ja investeering I-7.15 („H<sub>2</sub> tuumik“ föderaaltasandil). Seda vähenemist tasakaalustas osaliselt mitme meetme rakendamise kõrgem tase, sealhulgas investeering I-3.09 („Raudtee – juurdepääsetavad ja mitmeliigilised raudteejaamad“ föderaaltasandil), investeering I-3.10 („Raudteevõrgu renoveerimine ja tõhustamine“ föderaaltasandil) ja investeering I-7.24 („Raudteevõrgu tõhustamine“ föderaaltasandil), samuti kahe uue investeeringu lisamine, nimelt investeeringu I-1.25 („Merelooduse taastamise programm“ föderaaltasandil) ja investeeringu I-1.26 („Avamereenergia projekt“ föderaaltasandil). Merelooduse taastamise programm on kombinatsioon mitmest projektist ja meetmest, millega toetatakse merelooduse taastamist, sealhulgas spetsiaalsete andmebaaside väljatöötamise abil. Föderaaltasandi avamereenergia projektiga edendatakse energiatootmist avamerel.

### ***Panus digipöördesse***

- (27) Vastavalt määruse (EL) 2021/241 artikli 19 lõike 3 punktile f ja V lisa kriteeriumile 2.6 sisaldab muudetud taaste- ja vastupidavuskava meetmeid, mis aitavad suures ulatuses (hinne A) kaasa digipöördele või sellest tulenevate probleemide lahendamisele. Digieesmärkide saavutamist toetavad meetmed moodustavad 27,47 % muudetud taaste- ja vastupidavuskava kogueraldisest, mis on arvatud vastavalt määruse (EL) 2021/241 VII lisas esitatud metoodikale.

- (28) Muudetud taaste- ja vastupidavuskava meetmed aitavad jätkuvalt märkimisväärselt kaasa digipöördele. Muudetud taaste- ja vastupidavuskava panus digimeetmetesse on võrreldes 10. detsembri 2024. aasta muudetud hinnanguga suurenenud 26 %-lt 27,47 %-le.

### ***Kulud***

- (29) Vastavalt määruse (EL) 2021/241 artikli 19 lõike 3 punktile i ja V lisa kriteeriumile 2.9 on muudetud taaste- ja vastupidavuskavas esitatud põhjendused taaste- ja vastupidavuskava hinnangulise kogukulu summa kohta mõõdukas ulatuses (hinne B) mõistlikud ja põhjendatud, kooskõlas kulutõhususe põhimõttega ja vastavuses riigis eeldatava majandusliku ja sotsiaalmõjuga.
- (30) Belgia on esitanud eraldi kuluproгноosid kõigi uute meetmete kohta, millega kaasnevad kulud taaste- ja vastupidavuskavas, sealhulgas REPowerEU peatükis, ning eraldi põhjendused kõigi meetmete kohta, mille muudatused on tinginud kuluproгноoside muutmise. Belgia esitatud kuluteave on enamasti piisavalt üksikasjalik ja põhjendatud. Uute meetmete ja nende meetmete kohta, mille puhul ambitsioonitaseme vähendamine ei ole proportsionaalne rahastamispaketi vähendamisega, esitas Belgia hinnangud, sealhulgas viited tegelikele hankeandmetele, ja teabe kasutatud metoodika kohta. Kuluproгноoside ja tõendavate dokumentide hindamine näitab, et enamik uute meetmete kuludest on hästi põhjendatud, mõistlikud ja usaldusväärsed. Peale selle on muudetud meetmete kuluproгноoside muudatused piisavalt põhjendatud. Taaste- ja vastupidavuskava hinnanguline kogukulu on kooskõlas kulutõhususe põhimõttega ja vastavuses riigis eeldatava majandusliku ja sotsiaalmõjuga.

### *Positiivne hinnang*

- (31) Pärast seda, kui komisjon on andnud muudetud taaste- ja vastupidavuskavale positiivse hinnangu ja leidnud, et kava vastab rahuldavalt määruses (EL) 2021/241 sätestatud hindamiskriteeriumidele, tuleks kooskõlas kõnealuse määruse artikli 20 lõikega 2 ja V lisaga ette näha muudetud taaste- ja vastupidavuskava rakendamiseks vajalikud reformid ja investeerimisprojektid, asjakohased eesmärgid, sihid ja näitajad ning summa, mille liit teeb muudetud taaste- ja vastupidavuskava rakendamiseks kättesaadavaks.

### *Rahaline toetus*

- (32) Belgia muudetud taaste- ja vastupidavuskava hinnanguline kogukulu on 5 265 406 908 eurot. Kuna muudetud taaste- ja vastupidavuskava hinnanguline kogukulu on suurem kui Belgia jaoks ette nähtud ajakohastatud maksimaalne rahaline toetus, peaks Belgia muudetud taaste- ja vastupidavuskava jaoks eraldatud, Euroopa Parlamendi ja nõukogu määruse (EL) 2021/1755<sup>11</sup> artikli 4a ning määruse (EL) 2021/241 artikli 20 lõike 4 ja artikli 21a lõike 6 kohaselt arvutatud rahaline toetus olema 5 033 950 235 eurot. Seepärast Belgia jaoks ette nähtud rahalist toetust ei muudeta.

---

<sup>11</sup> Euroopa Parlamendi ja nõukogu 6. oktoobri 2021. aasta määrus (EL) 2021/1755, millega luuakse Brexitiga kohanemise reserv (ELT L 357, 8.10.2021, lk 1, ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2021/1755/oj>).

## *Laenud*

- (33) Täiendavate reformide ja investeeringute toetamiseks tehti Belgiale nõukogu 13. juuli 2021. aasta rakendusotsusega kättesaadavaks kokku 244 200 000 eurot laenuetust. Pärast investeeringu I-3.03b („Jalgrattataristu – Velo Plus“ föderaaltsandil) ja investeeringu I-7.15 („H2 tuumik“ föderaaltsandil) väljajätmist vastavalt määruse (EL) 2021/241 artiklile 21 ei ole Belgia taotlenud kõigi vabastatud laenuvahendite kasutamist uute meetmete toetamiseks või taaste- ja vastupidavuskava raames olemasolevate meetmete rakendamise taseme tõstmiseks. Belgia taaste- ja vastupidavuskava hinnanguline kogukulu on väiksem kui tema jaoks ette nähtud rahaline toetus ja talle nõukogu 13. juuli 2021. aasta rakendusotsusega kättesaadavaks tehtud laenuetust kokku. Seetõttu tuleks Belgiale kättesaadavaks tehtud laenuetust kogusummat vähendada 230 100 000 euroni.
- (34) Nõukogu 13. juuli 2021. aasta rakendusotsust tuleks seetõttu vastavalt muuta. Selguse huvides tuleks 13. juuli 2021. aasta nõukogu rakendusotsuse lisa täielikult asendada.

- (35) Käesolev otsus ei tohiks piirata ühtegi sellist menetlust, mis võidakse algatada seoses siseturu toimimise moonutamisega, eelkõige aluslepingu artiklite 107 ja 108 alusel. See ei vabasta liikmesriike kohustusest rakendada meetmeid kooskõlas liidu ja riigisisese õigusega ning eelkõige teavitada komisjoni võimalikest riigiabi juhtumitest vastavalt aluslepingu artiklile 108,

ON VASTU VÕTNUD KÄESOLEVA OTSUSE:

## *Artikkel 1*

### *Taaste- ja vastupidavuskavale antud hinnangu heakskiitmine*

Belgia muudetud taaste- ja vastupidavuskavale määruse (EL) 2021/241 artikli 19 lõikes 3 sätestatud kriteeriumide alusel antud hinnang kiidetakse heaks.

## *Artikkel 2*

### *Muudatused*

Nõukogu 13. juuli 2021. aasta rakendusotsust, millega kiidetakse heaks Belgia taaste- ja vastupidavuskavale antud hinnang, muudetakse järgmiselt.

- 1) Artikli 2a lõige 1 asendatakse järgmisega:  
  
„1. Liit annab Belgiale laenu kuni 230 100 000 eurot.“
- 2) Lisa asendatakse käesoleva otsuse lisa esitatud tekstiga.

*Artikkel 3*

*Adressaat*

Käesolev otsus on adresseeritud Belgia Kuningriigile.

... ..

*Nõukogu nimel*

*eesistuja*

---